

## گونه‌شناسی کتاب صوتی به مثابه هنرشنیداری در عصر رسانه‌های نو

■ محمد اخگری<sup>۱</sup>

### چکیده

کتاب صوتی در ترویج فرهنگ کتابخوانی نقشی بسزا دارد و به عنوان گونه‌ای که از ترکیب رسانه مکتوب و شنیداری پیدا آمده، طی دهه‌های گذشته حامل‌های رسانه‌ای مختلفی مانند کاست، رادیو، لوح فشرده، پادکست، وبگاه اینترنتی، رسانه‌های اجتماعی و کارافزار را تجربه کرده است. این تحولات مباحث نظری و مسائل علمی گوناگونی را درباره این گونه پیوندی موجب شده است که از آن جمله‌اند: رابطه این نوع شنیداری با نسخه مکتوب کتاب، استقلال کتاب صوتی، گونه‌شناسی و ابعاد هنری آن در پیوند با قالب‌های هنری شنیداری. پژوهش حاضر با طرح مسائل مذکور و با هدف گونه‌شناسی و تبیین وجود رسانه‌ای و هنری کتاب صوتی بر مبنای نظریه «ادبیات صوتی» لودویگ یگر انجام می‌پذیرد که بر مبنای آن، کتاب صوتی تبدیل یک هویت متنی نوشتاری به یک هویت آوایی. شنیداری و گونه‌ای ادبی-صوتی است. پژوهش با روش اسنادی و تحلیل محتوای کیفی انجام شده است. جامعه آماری تحقیق سه پلتفرم آودیبله، ساوندکلاود و ایران صداست و حجم نمونه به صورت هدفمند انتخاب شده است. نتایج حاصل از تحقیق گونه‌های کتاب صوتی را بر مبنای قالب تولید، نوع ادبی، حامل رسانه‌ای و گونه‌های جدید تقسیم‌بندی می‌کند. متن شنیداری، که برایند پیوند گفتار با دیگر عناصر صوتی است، به لحاظ هرمنوتیک از نسخه متنی متمایز است و در برخی از انواع مانند شعر، قصه و خاطره صرفاً شنیداری تولید می‌شود و در زمرة هنرشنیداری قرار می‌گیرد. استفاده از ظرفیت کتاب صوتی در حوزه آموزش، روزنامه‌نگاری و گردشگری که در ایران کمتر بدان توجه شده ضروری است.

### واژگان کلیدی

کتاب صوتی، گونه‌شناسی، ادبیات صوتی، حامل رسانه‌ای، هنرشنیداری.

## مقدمه

کتاب صوتی به عنوان نوعی رسانه‌ای هنری اگرچه در آغاز برای استفاده نایبینایان کاربرد داشت، اما بعدها به عنوان رسانه‌ای جدید در نشر کتاب مورد استفاده قرار گرفت. نخستین کتاب‌های صوتی بر روی صفحه گرامافون تولید و منتشر شدند. برخی تولید نخستین کتاب صوتی را به ادیسون نسبت می‌دهند که در سال ۱۸۷۷ پس از اختراع گرامافون، شعر کودکانه «ماری بِرْهُ کوچکی داشت» را ضبط کرد (Rubery, 2011: ۵). در آغاز «کتاب گرامافونی»<sup>۱</sup>، یعنی کتاب‌هایی که بر روی صفحه گرامافون ضبط می‌شدند، رواج یافت و برخی نویسنده‌گان مانند مارک تواین رمان خود<sup>۲</sup> را بر روی صفحه گرامافون ضبط کردند و استفاده از گرامافون برای ضبط ادبیات اندک از دهه ۱۹۳۰ در آمریکا و اروپا آغاز شد. رسانهٔ شنیداری رادیو حامل رسانه‌ای دیگری برای تولید و انتشار کتاب صوتی بود و مثلاً رادیو بی‌سی در سال ۱۹۳۰ رمان‌های دیکنر را به صورت سریالی پخش کرد (Rubery, 2011: ۷). در سال ۱۹۷۵ کتاب بر روی نوار به حوزهٔ تجارت وارد شد و نوار کاست، تا پیدایش لوح فشرده، رسانهٔ حامل کتاب شنیداری ماند. ضبط صوت همراه یا واکمن (تولید در سال ۱۹۷۹) به مثابهٔ «تئاتر محروم‌انه» امکان تجربهٔ شنیداری فردی را فراهم آورد (Hosokawa, 1984: 165).

فرایند پیدایش و توسعهٔ کتاب صوتی در ایران نیز تقریباً همین روند را داشته است. پخش صوتی کتاب از طریق رادیو از سال ۱۳۱۹ (مختاری اصفهانی، ۱۳۸۹: ۸۸) و بهره گرفتن از کاست جهت تولید کتاب صوتی برای نایبینایان در مدرسهٔ نایبینایان خزانی و کانون پرورش فکری کودکان و نوجوان از آن جمله است (مکتبی فرد، ۱۳۸۴: ۴۶). البته رواج کاست در ایران در پیروزی انقلاب اسلامی به اندازه‌ای نقش داشت که به لحاظ رسانه‌ای انقلاب اسلامی را «انقلاب نوار کاست» می‌نامند (Hachten, 1992: 33). کتاب‌شناسی ملی ایران در سال ۱۳۷۳ کتاب گویا را به عنوان یک قالب مستقل در مجموعه آثار منتشرشده در ایران تلقی و کتاب‌های گویا را با کتاب‌شناسی معرفی کرد (مکتبی فرد، ۱۳۸۴: ۴۷). هرچند برخی کارشناسان صنعت نشر دسترسی راحت به کالاهای فرهنگی و رسانه‌ای را یکی از مشکلات صنعت نشر در ایران بر می‌شمارند (مطلبی، ۱۳۹۸: ۲۲۰)، اما کتاب صوتی به عنوان نسخهٔ رسانه‌ای کتاب چاپی به سبب سهولت دسترسی می‌تواند به توسعهٔ فرهنگ کتابخوانی و صنعت نشر کمک کند.

انقلاب دیجیتال سپهر رسانه‌ای را دگرگون کرد و «واکمن»، یعنی دستگاه صوتی آنالوگ قابل حمل، جای خود را به «آی پاد»، یعنی نمونهٔ دیجیتالی آن، داد. آی پاد نه تنها می‌توانست حجم زیادی از داده‌ها را در خویش بگنجاند، بلکه امکان ایجاد فهرست پخش را برای شنوندهٔ فراهم می‌کرد و مهم‌تر آنکه به مدد اینترنت ارسال، دریافت و هم‌رسانی را ممکن کرد. به دیگر

1. Phonographic Books

2. The American Claimant

سخن، بر قابلیت «همراه بودن» و «قابل حمل بودن»، امکانات دیگری افزوده شد: «امکان ذخیره حجم زیاد فایل‌های صوتی»، «امکان ایجاد فهرست پخش صدا»، «در شبکه بودن»، «دربافت صدا از شبکه»، «ارسال و به اشتراک گذاشتن صدا در شبکه‌های اجتماعی».

گسترش کتاب صوتی، علاوه بر تنوع و تکثر قالب‌ها، مباحث نظری و مسائل علمی گوناگونی را درباره این گونه پیوندی موجب شد. رابطه این نوع شنیداری با نسخه مکتوب کتاب از جمله این مسائل است. برخی کتاب صوتی را صرفاً نسخه شنیداری رسانه‌های مکتوب مانند کتاب یا روزنامه و مجله می‌دانند و برخی برای کتاب نسخه مستقل شنیداری قائل هستند. از دیگرسو، تولید هنری کتاب صوتی گاه تمايز میان برخی گونه‌های مشابه مانند تمايز کتاب صوتی نمایشی و نمایش رادیویی را دشوار می‌کند. مسائل و پرسش‌های مذکور، که به سبب ظرفیت رسانه‌های دیجیتال به عنوان بستر تولید و انتشار کتاب صوتی پدید آمده‌اند، تنوع و تکثر انواع کتاب صوتی را از منظر قالب، محتوا و حامل رسانه‌ای موجب شده‌اند که ضرورت گونه‌شناسی کتاب صوتی را با عنایت به اقبال مخاطبان به این گونه رسانه‌ای. هنری و نقش آن در ترویج فرهنگ کتابخوانی ایجاب می‌کنند. نشرمنابع اطلاعاتی در مفهوم عام و نشرکتاب در مفهوم خاص یکی از مهم‌ترین مؤلفه‌های توسعه فرهنگی در جهان محسوب می‌شود.

پژوهش حاضر با طرح مسائل مذکور و با توجه به اهمیت شناخت دقیق این گونه پیوندی این هدف را بی‌می‌گیرد که ضمن مطالعه نسخه صوتی کتاب با نسخه مکتوب و کتاب‌های صوتی مستقل بر مبنای نظریه‌های جدید علمی، به تبیین انواع گونه‌های کتاب صوتی پردازد.

### پیشینه پژوهش

ادبیات تحقیق درباره کتاب صوتی در سال‌های اخیر در ایران پدید آمده است. چهرقانی، فهیم‌نیا و نقشینه (۱۳۹۳) در مقاله‌ای با عنوان «سنجه معيارهای ارزیابی و تولید کتاب گویا از دیدگاه کاربران»، باروش کتی و نظرسنجی از کاربران، به ۱۲ ملاک مزیت برای کتاب صوتی دست می‌یابند: انگیزه کاربرد، معیار انتخاب، موضوع مورد علاقه، ویرایش، روایت، موسیقی و صداسازی، تقطیع و نام‌گذاری، کیفیت صدا، قالب انتشار، شیوه دسترسی، جست‌وجو و اطلاعات کتاب‌شناختی.

میرطالبی پور (۱۳۹۴) در «کتاب گویا، ظرفیتی جدید در برنامه‌سازی رادیویی» به مشابههای کتاب صوتی و رادیو می‌پردازد و با تحلیل محتوای جامعه اماری تحقیق کتاب‌های گویا در وبگاه رادیو ایران صدا) به این نتیجه دست می‌یابد که کتاب صوتی به مثابه گونه‌ای مستقل می‌تواند به عنوان قالبی رادیویی کاربرد داشته باشد و مناسب‌ترین قالب کتاب صوتی متن خوانی است.

بلدی، اخگری و شریف‌خدایی (۱۳۹۸) در مقاله‌ای با عنوان «زیبایی‌شناسی عناصر تولیدی روزنامه و مجله شنیداری» از منظر ساختارگرایی به تبیین نقش عناصر صدا، سکوت،

موسیقی و افکت در تولید روزنامه و مجله شنیداری پرداخته‌اند. عامری و محمد اسماعیل (۱۳۹۷) در مقاله‌ای با عنوان «تأثیر کتاب شنیداری بر سلامت روان سالمندان تحت پوشش سازمان بهزیستی و توانبخشی» به روش نیمه‌تجربی و با مشارکت ۳۰ نفر از سالمندان به این نتیجه دست می‌یابند که کتاب درمانی در سلامت روان سالمندان مؤثر است. «مطالعهٔ ظرفیت‌ها و تکنیک‌های جدید نوشتاری برای کتاب صوتی با مطالعهٔ موردي رمان معماهی دیپلی» عنوان پایان‌نامهٔ کارشناسی ارشد دهقانی (۱۳۹۷) در رشتهٔ نویسنده‌گی رادیویی دانشگاه صداوسیماست که چگونگی تولید متن صوتی را مورد مطالعه قرار می‌دهد و شیوهٔ تلخیص متن داستان را تبیین می‌کند.

همراز (۱۳۹۸) در مقاله‌ای با عنوان «استفاده از کتاب صوتی به مثابهٔ رسانه برای آموزش تاریخ» با روش استنادی به این نتیجه دست می‌یابد که کتاب صوتی به سبب تصویرسازی ذهنی می‌تواند در آموزش تاریخ به عنوان ابزار کمک‌آموزشی مؤثر باشد.

از میان پژوهش‌های خارجی دربارهٔ کتاب صوتی می‌توان به تحقیق انگلیکادیهم<sup>۱</sup> (۲۰۱۰) اشاره کرد که به تعریف کتاب صوتی از منظر حامل رسانه‌ای می‌پردازد و با مطالعهٔ موردي تلخیص رمان جنایی شیمی مرگ در آلمان شیوهٔ تلخیص ظرفی را پیشنهاد می‌کند که در واقع گرینش بخش‌های مهم، حذف بخش‌های جنبی و حفظ سبك و سیاق نویسنده و فرازوفروز داستان است.

«ظرفیت کتاب صوتی در آموزش زبان دوم» موضوع پایان‌نامهٔ والنسیا کورتس<sup>۲</sup> (۲۰۱۳) در دانشگاه وین اتریش است که در آن با روش تحلیل محتوای کیفی چند نمونه از کتاب‌های صوتی آموزشی به زبان آلمانی از منظر نوع متن (ادبی و غیرادبی) و نوع تولید (متخوانی یا نمایش) مورد مطالعه قرار گرفته‌اند. نتایج این تحقیق کتاب صوتی را برای آموزش زبان و درک شنیداری بالاترین اهمیت می‌داند، چراکه زبان را تلفظ گویشوران در اختیار زبان آموزان قرار می‌دهد. ایلیس، اشلوکرو و دهه<sup>۳</sup> (۲۰۱۶) در مقاله‌ای به تأثیر شنیدن در یادگیری متون درسی ادبیات آلمانی پرداخته‌اند و به عنوان مبنای نظری تحقیق خود کتاب صوتی را قالب جدیدی از ادبیات شفاهی قلمداد می‌کنند که گویندگان باستان آن‌ها را برای مردم می‌خوانندند. جالب آنکه نتایج تحقیق آن‌ها نشان می‌دهد که شنیدن متون ادبی با استفاده از کتاب‌های صوتی برای دانش‌آموزان جذاب‌تر است و با شنیدن کتاب، خواندن متون ادبی دشوار برای آن‌ها ساده‌تر شده است.

مرور تحقیقات پیشین نشان می‌دهد که اگرچه برخی از ابعاد کتاب صوتی مورد مطالعه قرار گرفته است، اما در میان پژوهش‌هایی که مستقیم یا غیرمستقیم به این موضوع پرداخته‌اند، تحقیقی که با توجه به تکثرو تنوع این گونه رسانه‌ای هنری از منظر خاستگاه، تولید و انتشار به دسته‌بندی گونه‌های مختلف آن پردازد یافت نشد.

1. Angelika Diehm

2. Valencia Cortes

3. Illjes, Schlücker & Dehé

## مبانی نظری پژوهش

محققان برای تعریف کتاب صوتی از چند منظر بدان پرداخته‌اند. شوتس<sup>۱</sup> (۲۰۰۵: ۱۳۸) کتاب صوتی را رسانه‌حامل متن گویندگی شده به صورت کامل یا خلاصه می‌داند که امکان می‌دهد متن نه از طریق خواندن بلکه از طریق شنیدن دریافت شود. ورمکه<sup>۲</sup> (۲۰۰۴: ۶۲-۶۱) کتاب صوتی را بر مبنای قالب تولید آن دسته‌بندی می‌کند که انواع قالب‌های متن خوانی، فیچر، نمایش و مستند را شامل می‌شود. برخی دیگر نیز در تعریف کتاب صوتی دو بعدی بودن آن را مورد توجه قرار داده‌اند. لودویک یگر<sup>۳</sup> (۲۰۱۴: ۲۳۱) کتاب صوتی را پیوند ناهمگون عناصر مختلف می‌داند که به واسطهٔ ویژگی‌های خاصش، به ویژه اختصاصات رسانه‌ای آن، شناخته می‌شود. یگر بر این عقیده است که میان متن اصلی کتاب و آنچه شنونده کتاب صوتی می‌شود ترتیبی رسانه‌ای وارد می‌شود که از منظر مقولی، چیز دیگری را غیر از متن اصلی برای شنیدن منتقل می‌کند و گویی متن با ترتیبات رسانه‌ای برای شنیدن آماده می‌شود (Jäger, 2014: 243). به عبارت دیگر، متن از یک هویت متنی نوشتاری به یک هویت صوتی، آوازی شنیداری تبدیل می‌شود. یگر پیشنهاد می‌کند که این تغییر هویت از نسخه متنی به نسخه صوتی را که گفتاری شده و برای گویندگی ساخته و پرداخته شده است گونه «صوتی - ادبی شده» بنامیم. بر این اساس، متن کتاب صوتی با کمک گفتار گوینده تنظیم و با بهره‌گیری از ابزارهای فنی تولید می‌شود و از مجموع همه این ترکیب‌ها و پیوندها «واقعه شنیداری» برای شنونده پدید می‌آید. متن شنیداری چیزی غیر از متن مكتوب اولیه است. صدای گوینده صرفاً انتقال‌دهنده متن شنیداری نیست، بلکه صدا با نوع اجرا شدنش، جنس و رنگ خاکش اتحادی جداناً شدنی با متن ایجاد می‌کند. متن شنیداری با توجه به سبک گفتار، اجرا، دراماتورگی و کارگردانی شکلی هنری و به عبارت روشن‌تر صوتی - ادبی می‌پذیرد (Pinto, 2016: 94).

تولید کتاب صوتی در قالب‌های هنری برای این پدیده تعاریف تازه‌ای ساخته است. بینتسک واپینگ یگر<sup>۴</sup>، نویسنده‌گان کتابی که در سال ۲۰۱۴ درباره کتاب شنیداری منتشر شده است، نیز نظریه «صوتی ادبی بودن»<sup>۵</sup> را که در ترجمه‌آن از عبارت «ادبیات صوتی» بهره می‌گیریم - مطرح می‌کند. آن‌ها کتاب صوتی را محمل مناسبی برای توزیع کتاب می‌دانند، اما معتقد‌ند که کتاب صوتی پس از تجربه دوره‌ها و رسانه‌های مختلف به قالبی مستقل بدل شده است که تولید آن مستلزم زیبایی‌شناسی «صوتی ادبی» است. زیبایی‌شناسی عناصر صوتی مستلزم رعایت همه

نکات فنی و تولیدی. از انتخاب نوع میکروفون تا انتخاب موسیقی و افکت مناسب و نیز انتخاب جنس صدای گوینده متناسب با نوع متن. است و هنگام تولید کتاب صوتی در قالب نمایش عناصر زیبایی شناختی اهمیت بیشتری می‌یابند. در تولید کتاب‌های صوتی گاه متن کتاب تلخیص می‌شود و گاه برای نمایش تنظیم می‌شود که در این صورت نظریه «صوتی-ادبی بودن» پیگر بیشتر صدق می‌کند. یگر، با طرح مفهوم «ادبیات صوتی»، حوزه‌گفتمان عملی را می‌گشاید. ادبیات صوتی بنابر دیدگاه یگر در دو سطح مطرح می‌شود:

سطح اول: تبدیل متن نوشتاری به متن شنیداری

سطح دوم: ضبط گفتارهای شفاهی که بر پایه متن استوار نیستند.

بنابراین در تولید کتاب صوتی دو گونه از تنظیم (صحنه‌پردازی) وجود دارد: تنظیم صوتی-ادبی متن نوشتاری و تنظیم نوشته صوتی-ادبی. تمرکز بر عامل صوت در کتاب شنیداری هم تکثر انواع کتاب صوتی را قابل فهم می‌کند و هم امکان تبیین دقیق آن‌ها را فراهم می‌کند.

### روش پژوهش

پژوهش با روش اسنادی و تحلیل محتوای کیفی جهت دار انجام شده است. تحلیل محتوای کیفی تفسیر ذهنی داده‌های متنی از طریق طبقه‌بندی منظم کدها و شناسایی تم‌ها و الگوهاست (محمدپور، ۱۳۹۲: ۱۰۰). هدف روش تحلیل محتوای جهت دار آزمون نظریه‌های پیشین یا بسط نظریه‌های موجود است (Shannon & Hsieh, 2005: 1277-88). این تحقیق، بر مبنای نظریه ادبیات صوتی و با طبقه‌بندی و کدگذاری داده‌ها، گونه‌های مختلف کتاب صوتی را مورد مطالعه قرار می‌دهد. پس از مشخص کردن مسئله پژوهش، اهداف، پرسش‌ها و تعیین متغیرها به عنوان نخستین مرحله تحلیل محتوا، در مرحله دوم نمونه‌گیری، کدگذاری و مقوله‌بندی انجام پذیرفت. جامعه آماری تحقیق سه وبگاه کتاب صوتی است: آودیبله، شبکه اجتماعی صدام‌محور ساوندکلاود<sup>۱</sup> و پایگاه رادیو ایران صدا. معیار انتخاب پایگاه‌های مذکور نیز تنوع پلتفرم‌های گوناگون تولید و نشر کتاب صوتی است. آودیبله و بگاه ویژه کتاب صوتی است. ساوندکلاود شبکه اجتماعی صدام‌محوری است که همگان می‌توانند در آن کتاب صوتی به اشتراک بگذارند و ایران صدا نیز رادیوی اینترنتی است که حجم زیادی از کتاب‌های صوتی را در اختیار کاربران قرار داده است.

حجم نمونه تحقیق به صورت هدفمند از میان کتاب‌های صوتی موجود در وبگاه‌های مذکور انتخاب شده است. نمونه‌ها متناسب با هدف تحقیق بر مبنای گونه‌های گوناگون

فصلنامه  
علمی فرهنگ ارتقا با  
شماره پنجم و چهارم  
سال بیست و دوم  
۱۴۰۰  
تابستان

1. Audible

2. Soundcloud

انتخاب شده‌اند و با توجه به تنوع موضوعی، قالب تولید و نیز وابستگی کتاب صوتی به متن چاپی ۵۰ نمونه انتخاب، بازشناوری و مورد تحلیل قرار گرفت. واحد تحلیل در این پژوهش متن شنیداری است، یعنی آنچه مخاطب هنگام گوش دادن به کتاب می‌شنود و انتقال معنا می‌کند که غیر از گفتار دیگر عناصر صوتی مانند سکوت، موسیقی، صدای شاهد، صدای محیط و افکت و نیز قالب تولیدی آن را شامل می‌شود. مقوله‌های اصلی تحلیل عبارت‌اند از: قالب تولید، نوع ادبی، عناصر صوتی و مستقل یا وابسته بودن به نسخه مکتوب.

### بحث و تحلیل

با مطالعه حجم نمونه تحقیق بر مبنای نظریه ادبیات صوتی و نیز تحلیل مقوله‌ها و زیرمقوله‌ها، انواع مختلف کتاب صوتی به شرح ذیل تبیین می‌شود:

#### ۱. شعر شنیداری

شعر از منظر اجرا و ارائه به هنر ارائه شفاهی (سخترانی، دکلمه) بسیار نزدیک است و علاوه بر آن، به سبب وزن، قافیه و اختصار، امکان به خاطر سپردن آن فراهم است.

##### جدول ۱. حجم نمونه شعر صوتی

عنصر صوتی	نوع ادبی	پیوند با متن	قالب تولید	مقوله ←
گفتار، موسیقی، صدای شاهد، محیط، افکت	شعر، رمان، علمی، نقد ادبی، تئاتر، قصه، خاطره، تاریخ، آموزش	مسنون پیشنهاد دیگر	ترکیبی: کولاژ، فیچر مستند	زیرمقوله ← کتاب صوتی
گفتار	صدای شاعر			منزوی Soundcloud
گفتار	صدای شاعر			ابتهاج
گفتار	صدای شاعر			نزار قبانی
همه عناصر	شعر نمایشی			فاوست Audible
گفتار، موسیقی	صد سال شعر آلمانی			صدای شاعران
گفتار، موسیقی	شعر کهن			منطق الطیر
همه عناصر	شعر کهن			پیشو و ملیخا
گفتار، موسیقی	نقد ادبی			نماشاگه راز

اشتایدر<sup>۱</sup> (۷۷: ۲۰۱۴) براین عقیده است که سنت شعر شفاهی در کتاب شعر مکتوب، که در دهه های ۱۹۶۰ و ۱۹۷۰ به اوج خود رسید، هرگز منقطع نشده است. مطالعه حجم نمونه پژوهش نشان می دهد که شعر صوتی یکی از انواع کتاب های صوتی برمبنای نوع ادبی است که هم بر اساس نسخه متنی تولید می شود مانند آلبوم صوتی منطق الطیر در ایران صدا و آلبوم صوتی صد سال شعر آلمانی در آودبیله. و هم به صورت مستقل با صدای شاعر. مانند اشعار صوتی حسین منزوی، هوشنگ ابتهاج و نزار قبانی در ساوندکلاد. آلبوم های شعر صوتی بیشتر در قالب متن خوانی تولید می شوند که از عنصر موسیقی هم در آن ها بهره گرفته می شود. اما گاه از قالب نمایش نیز در تولید شعر صوتی استفاده شده است که نمایش «بشر و مليخا» اثر حکیم نظامی گنجوی در ایران صدا و «فاوست گوته» در آودبیله از این نوع است. شعر در قالب نمایش برای اشعاری کاربرد دارد که روایتگر داستان یا حمامه هستند. تماساگه راز یک برنامه رادیویی در شرح غزلیات حافظ است که حسین آهی آن را اجرا کرده و ایران صدا آن را در قالب کتاب صوتی منتشر کرده است. این کتاب صوتی و نیز برخی از آلبوم های صوتی شاعران نسخه چاپی ندارند و به عنوان کتاب صوتی مستقل تولید شده اند.

## ۲. رمان شنیداری

داستان و رمان از گونه های جذاب و پر طرف دار ادبیات به شمار می روند که گاه به صورت متن خوانی و گاه در قالب نمایش تولید می شوند.

جدول ۲. حجم نمونه رمان شنیداری

عنصر صوتی	نوع ادبی	پیوند با متن	قالب تولید				مقوله ←
گفتار، موسیقی، صدای شاهد، محیط، افکت	شعر، رمان، علمی، نقد ادبی، تئاتر، قصه، خاطره، تاریخ، آموزش	رُنگ پیوند دو	رُنگ پیوند دو	رُنگ پیوند دو	ترکیبی: کولاژ، فیچر مستند	رُنگ پیوند دو	زیر مقوله ← کتاب صوتی
گفتار، موسیقی	رمان						برادران کارمازاف Soundcloud
گفتار، موسیقی	رمان تخیلی						هی پاتر "
همه عناصر	تئاتر						گالیله "
گفتار، موسیقی	رمان جنایی						شیمی مرگ Audible
گفتار، موسیقی	رمان						"
گفتار، موسیقی	رمان و داستان						ایران صدا
گفتار، موسیقی	داستان کوتاه						پیغمرد برقی "

۱. Schneider

رمان‌های شنیداری بیشتر در قالب نمایش شنیداری کلاسیک تولید می‌شوند که در آن‌ها کلام و متن محور اصلی کنش‌های دراماتیک هستند، اما در نمایش‌های شنیداری مدرن از کلام و متن کاسته می‌شود و عناصر و نشانه‌های صوتی نقش اصلی را ایفا می‌کنند. نقطهٔ ثقل کار در این نوع از ادبیات صوتی نمایشی کردن دیالوگ‌ها، استفاده از افکت صوتی و دراماتیک کردن متن یک اثر است. این افکت‌ها شخصیت‌ها را به شیوه‌ای مؤثر بر جسته می‌کنند و در عین حال فرایند شنیدن را تسهیل می‌کنند و به همین سبب در عرضهٔ کتاب صوتی از این شیوه بیشتر استفاده می‌شود. در برخی موارد برای ارائهٔ کتاب به صورت شنیداری، کتاب از نوبه‌صوت نمایشی و با تنظیم دیالوگ‌ها نقش‌های میان‌گویندگان، که البته با صدای شان نقش‌های را بازی می‌کنند، تقسیم می‌شود و با استفاده از جلوه‌های صوتی فضای داستان برای شنوندهٔ توصیف می‌شود. معمولاً رمان‌هایی که در قالب متن خوانی تولید می‌شوند تخلیص می‌شوند که رمان جنایی شیمی مرگ<sup>۲</sup> اثر سیمون بکت و مرگ درونیز<sup>۳</sup> اثر توماس مان در حجم نمونه به این شیوه تولید شده‌اند.

### ۳. خاطرهٔ صوتی

خطاطه‌نگاری و شرح حال نویسی، در گذشته به کتابت در می‌آمده است، اما امروزه تولید آلبوم خاطرهٔ صوتی نیز رواج یافته است.

جدول ۳. حجم نمونهٔ خاطرهٔ صوتی

عنصر صوتی	نوع ادبی	پیوند با متن	قالب تولید	مفهوم ←
گفتار، موسیقی، صدای شاهد، محیط، افکت	شعر، رمان، علمی، نقد ادبی، تئاتر، قصه، خاطره، تاریخ، آموزش	نیزه پیوند دایر	نیزه پیوند دایر	زیرمقوله ← کتاب صوتی
گفتار	حاطره، زندگی نامه			ذوالفار
همهٔ عناصر	” ”			خط مقدم
گفتار، موسیقی	زندگی نامه			محمدعلی بهمنی
گفتار، موسیقی	حاطره			یاد می‌آید
گفتار، محیط، موسیقی، افکت	” ”		فیچر	یاد می‌آید
گفتار، موسیقی	حاطره			من ترسو نیستم
				Soundcloud

به نظر برخی از صاحب نظران، این سرگذشت نامه‌ها و زندگی نامه‌ها یکی از انواع ادبیات صوتی به شمار می‌روند. استفانی بونگ<sup>۱</sup> (۱۳۹۲: ۲۰۱۷) این نوع ادبیات را در مقاله‌ای «صدای خاطره»<sup>۲</sup> نامیده است. یکی از آثار رززپرک<sup>۳</sup> رمان نویس، نمایش نامه نویس و فیلم‌ساز فرانسوی. با نام «یادم می‌آید»<sup>۴</sup> در قالب‌های فیلم و نمایش و کتاب صوتی تولید شده و تولید آن در قالب کتاب صوتی با اقبال روبرو شده است. پرک (۱۹۷۴: ۱۲۳) معتقد بود که ادبیات امکانی است برآنکه انسان از خود ردپایی بر جای گذارد که خویش را به خاطر آورد. این کتاب در سال ۱۹۷۸ تألیف شده و خاطرات پرک را در پاریس دهه ۱۹۵۰ روایت می‌کند. پرک در این اثر سبک خاص خود را پیش می‌برد و علاوه بر اینکه قالبی جدید از ادبیات روزنشست ارائه می‌کند، تصاویری از زندگی واقعی خویش ارائه می‌دهد و هر تصویر با جمله «یادم می‌آید» شروع می‌شود. خاطرهٔ صوتی «یادم می‌آید» به دو صورت تولید شده است: یک بار با صدای مؤلف و بار دیگر با صدای سامی فری<sup>۵</sup>، هنریش اهل فرانسه، در قالب فیچر که براساس کتاب تولید شده است. «ذوالفقار» خاطرات سردار سلیمانی است که در قالب کتاب صوتی تولید و در ایران صدا منتشر شده است. «من ترسونیستم» نیز خاطرات وندی شرمن، نماینده آمریکا در مذاکرات هسته‌ای با ایران، است که در ساوندکلاؤد به صورت کتاب صوتی منتشر شده است.

### تاریخ شفاهی

ثبت و ضبط خاطرات به روشی در علم تاریخ تبدیل شده است که از آن با عنوان تاریخ شفاهی نام می‌برند. تاریخ شفاهی روشی علمی برای ضبط و انتشار منابع شفاهی تاریخی است که از خاطرات افراد استخراج می‌شود. تاریخ شفاهی، که برپایهٔ منابع شفاهی تولید می‌شود، از روش مصاحبه بهره می‌گیرد تا منبع شفاهی یعنی روایتگر یا شاهد آن رویداد شفاهی خودش روایتگر زندگی نامه خویش باشد و مصاحبه‌کننده، بدون آنکه بخواهد به مصاحبه جهت بدهد، اجازه می‌دهد مصاحبه‌شونده خاطرات و تجارت خودش را بازگو کند. مصاحبه‌شونده در اینجا منبع تاریخ شفاهی به حساب می‌آید. در این روش تجربهٔ زیستهٔ مصاحبه‌شونده با ذهنیت خود او ضبط می‌شود و به همین سبب برخی آن را تاریخ تجربی یا علم تجربی می‌خوانند (Plato, 1991: 97). البته باید این نکته را مدنظر قرارداد که میان تاریخ شفاهی و خاطرهٔ مزهایی وجود دارد. تاریخ شفاهی به عنوان مفهومی مدرن از تاریخ در جستجوی حقیقت است و می‌خواهد امر واقع را نه فقط از طریق استناد مکتوب بلکه از ورای گفتگو و سؤال و جواب و تبادل اندیشه با شاهدان عینی محقق

- 
1. Stephanie Bung
  2. Stimme Der Erinnerung
  3. Georges Perec
  4. Je Me Souviens
  5. Sami Frey

کند (همراز و مقدم چرکاری، ۱۳۹۴: ۱۵۶). تاریخ شفاهی به صورت علمی از اواسط قرن بیستم شکل گرفت و به‌ویژه پس از جنگ جهانی دوم به عنوان یک روش علمی در تاریخ‌نگاری مورد استفاده قرار گرفت. البته به لحاظ روش، درباره تاریخ شفاهی بحث‌هایی جدی در سطوح علمی مطرح می‌شود. برخی از محققان شکل گرفتن تاریخ شفاهی را براساس «ذهنیت» مورد نقد قرار می‌دهند و برخی نیز فقره‌مانی نظری را از ضعف‌های آن برمی‌شمارند (Plato, 1991: 99).

#### جدول ۴. حجم نمونه کتاب صوتی تاریخ شفاهی

عنصر صوتی	نوع ادبی	پیوند با متن	قالب تولید	مفهوم ←
گفتار، موسیقی، صدای شاهد، محیط، افکت	شعر، رمان، علمی، نقد ادبی، نتاتر، قصه، خاطره، تاریخ، آموزش	شاعری نقد ادبی قصه آموزش	منطقی برنامه‌گذاری برنامه‌گذاری منطقی منطقی منطقی	زیرمقوله ← کتاب صوتی
گفتار	تاریخ شفاهی		صاحبہ	ایران صدا
گفتار	" "		صاحبہ	مهدی چمران
گفتار	" "		صاحبہ	محمد رضا باهنر
گفتار، صدای شاهد	" "		کولاز	شاهدان تاریخ صدساله آلمان
گفتار، محیط، موسیقی، افکت	" "		مستند	صدای برجای‌مانده
گفتار، موسیقی	" "		صاحبہ	جدای بحرین
				Soundcloud

در چند دهه اخیر روایت‌های تاریخ شفاهی نه فقط به صورت مکتوب بلکه به شکل صوتی و با صدای اصلی مصاحبه‌شونده در اختیار علاقه‌مندان قرار گرفته است. بر مبنای مطالعه حجم نمونه تحقیق کتاب‌های صوتی تاریخ شفاهی را می‌توان از منظر نوع تولید به سه دسته تقسیم کرد. دسته اول کتاب‌هایی هستند که در قالب تاریخ شفاهی تولید و سپس به صورت چاپی منتشر شده‌اند. تولید نسخه صوتی این کتاب‌ها به صورت روخوانی متن است. دسته دوم استفاده از مصاحبه‌های تاریخ شفاهی برای تولید مستند است. استفاده از عنصر صدای شاهد برای انتقال تاریخ شفاهی برای شنوندگان جالب تر و حتی مستندتر است. در صدای برخی دیگر از عناصر زبرزنگیری مانند لحن و آهنگ کلام و... نیز منتقل می‌شود که متن مکتوب قادر این جذابیت‌های است. به همین سبب کتاب صوتی رسانه‌ای مناسب برای انتشار تاریخ شفاهی محسوب می‌شود و یکی از قالب‌های مناسب برای تولید آن قالب مستند تولید است. در این شیوه متن و صدای شاهد مصاحبه‌شونده با یکدیگر ترکیب می‌شوند. نوع سوم از قالب‌های تولیدی تاریخ شفاهی چسباندن صدای شاهد یا همان کولاز صدای شاهد است. در این روش برای بیان وقایع تاریخی در یک دوره یا یک موضوع تاریخی، صدای شاهد تاریخ شفاهی

روایتگر تاریخ می‌شوند. نمونهٔ موفق این شیوه کتاب شاهدان تاریخ صد ساله آلمان<sup>۱</sup> است. تهیه‌کنندگان این کتاب صوتی طی ۵ سال با ۱۰۰ نفر مصاحبه کرده‌اند و خاطرات آن‌ها را از سال ۱۹۰۰ تا ۲۰۰۰ م در ۳۵۰ ساعت جمع‌آوری کرده‌اند و سپس روایت کتاب صوتی را، که نوعی تاریخ شفاهی از زندگی مردم آلمان طی یک قرن است، تولید کرده‌اند. صدای شاهد روایتگران در توالی منطقی کنار هم قرار گرفته و در ۱۶ ساعت تنظیم شده‌اند. نوع دیگری از این روایات تاریخ شفاهی صدای شاهد یا مستندات شنیداری است که در رادیو در مقاطع مختلف تاریخی ضبط شده‌اند. نمونهٔ جالبی از این نوع کتاب صوتی «آثار به جاماندۀ صدا» است که رادیو هسن آن را تولید کرده است و اسناد صوتی را از سال ۱۸۸۸ تا ۱۹۴۵ در شش لوح فشرده شامل می‌شود.

### ۱. قصۀ صوتی

برخی از محققان برای نظریه پردازی درباره کتاب صوتی به ادبیات شفاهی اشاره می‌کنند و آن را با ادبیات شفاهی و قصه‌گویی و قصه‌خوانی پیوند می‌زنند. یانتس پشکه<sup>۲</sup> (۲۰۱۰: ۲۲۳) در مقاله‌ای با عنوان «کتاب صوتی و شفاهی بودن» بر مبنای ادبیات شفاهی این موضوع را مطرح می‌کند که گونه‌های مختلف ادبیات شفاهی برای شنیدن تولید شده‌اند و به همین سبب برای خواندن و تولید شنیداری مناسب‌ترند.

جدول ۵. حجم نمونهٔ قصۀ صوتی

عنصر صوتی	نوع ادبی	پیوند با متن	قالب تولید	مقوله ←
گفتار، موسیقی، صدای شاهد، محیط، افکت	شعر، رمان، علمی، نقد ادبی، تئاتر، قصه، حاطره، تاریخ، آموزش	لش لش لش لش لش لش لش لش	لش لش لش لش لش لش لش لش	زیرمقوله ←  كتاب صوتی
گفتار، موسیقی	قصه			قصه ظهر جمده ایران صدا
گفتار، موسیقی	" "			شب به خیر کوچولو " "
گفتار، موسیقی	فولکلور			افسانه‌های ایرانی " "
گفتار، موسیقی	" "			روزی روزگاری برادران گریم Audible
گفتار، موسیقی	افسانه			نیبلونگن " "
گفتار، موسیقی	قصه			هزارویک شب Soundcloud

1. Zeitzeugen Erzählen – 100 Jahre Deutschland

2. Janz-Peschke

پس از پیدایش کتاب شنیداری برخی از منتقدان آن را مقوله‌ای دست دوم و بازگشت به فرهنگ شفاهی قلمداد کردند (Rühr, 2008: 91). اوئینگ<sup>۱</sup> (2004: 17) معتقد است که کتاب صوتی به قالب‌های شفاهی پیشین دوباره حیات بخشیده است و گویندگی متن به آن زندگی می‌بخشد. قصه‌گویی یکی از قالب‌های رایج ادبیات فولکلور است که پیشینه آن به نقل گوسان‌ها می‌رسد و سنت آنان در قصه‌گویان و سمرگویان و نقیبان و نقالان تا روزگار ما ادامه یافته است. مطالعه حجم نمونه تحقیق در ایران صدا نشان می‌دهد که برنامه‌های قصه در رادیو مانند «قصه ظهر جموعه» و «شب به خیر کوچولو» در قالب کتاب صوتی بازتولید و منتشر شده‌اند. در وبگاه آودیبله نیز در بخش کودکان و نوجوانان انواع قصه‌ها با زیرشاخصه‌های قصه، افسانه، داستان حیوانات و تخیلی وجود دارد و این نوع ادبی در ساوندکلاود نیز وجود دارد. قصه‌های صوتی غالباً در قالب متن خوانی تولید شده‌اند.

### کتاب صوتی آموزشی

کتاب صوتی کارکرد آموزشی و کمک آموزشی دارد. مطالعات نشان داده است که مثلاً در آموزش ادبیات، کتاب صوتی درک مفهوم را برای فراگیران تسهیل می‌کند و به آن‌ها در فهم بهتر متن ادبی کمک می‌کند (Ueding, 2004: 20).

جدول ۶. کتاب صوتی آموزشی

عنصر صوتی	نوع ادبی	پیوند با متن	قالب تولید	مقوله ←
گفتار، موسیقی، صدای شاهد، محیط، افکت	شعر، رمان، علمی، نقد ادبی، تئاتر، قصه، خاطره، تاریخ، آموزش	زنگ، زنگ، زنگ، زنگ، زنگ، زنگ، زنگ		زیرمقوله ← کتاب صوتی
گفتار، موسیقی	آموزش			ایران صدا
گفتار، موسیقی	” ”			یادگیری ریاضی
گفتار، موسیقی	” ”			یادگیری علم
گفتار، موسیقی	همه زبان‌ها			” ”
گفتار، موسیقی	آموزش برای کودکان			آموزش تمرکز
گفتار، موسیقی	آموزش			Audible
				آموزش زبان
				آموزش زبان
				کودکان پناهنه
				Soundcloud
				الفبای روسی

از آنجاکه شنیدن، به عنوان درک و دریافت گفتار، نقشی محوری در فراگیری زبان دارد، تمرين شنیداری یکی از بخش‌های مهم در آموزش زبان دوم است و در دوره‌های آموزشی

۱. Ueding

که هدف آن‌ها آموزش زبان گفتاری و مکالمه است، شنیدن و فهم کلام اهمیتی بسیار دارد (Buttaroni, 1997: 111). کتاب صوتی فرصت تمرین و فراغیری مهارت شنیداری و گفتاری را فراهم می‌کند. مطالعه و تحلیل حجم نمونه تحقیق نشان می‌دهد که کتاب‌های صوتی آموزشی در حوزه‌های آموزش زبان، فراغیری مهارت‌های فردی و اجتماعی، روان‌شناسی و نیز به عنوان کمک‌آموزشی درسی تولید می‌شوند. البته حجم کتاب‌های صوتی آموزشی در وبگاه آودیبله بسیار زیاد است و این وبگاه بخشی را به کتاب‌های صوتی آموزشی اختصاص داده و برای آموزش زبان‌های مختلف نیز یک سرعناو جدایگانه اختصاص داده است. حجم کتاب‌های آموزشی در ایران صدا بسیار اندک است.

### حامل رسانه‌ای

کتاب صوتی از منظر حامل رسانه‌ای انواع مختلفی دارد که می‌توان آن‌ها را به دو مقوله حامل‌های آنالوگ و دیجیتال تقسیم‌بندی کرد.

جدول ۷. انواع حامل‌های رسانه‌ای کتاب صوتی

صفحه گرامافون نووار کاست رادیو	حامل رسانه‌ای آنالوگ	۱
لوح فشرده وبگاه کتاب صوتی شبکه اجتماعی پادکست کارافزار	حامل رسانه‌ای دیجیتال	۲

پیش از دهه ۹۰ م حامل‌های صوتی آنالوگ کاربرد داشتند که البته نوار کاست در این میان از دیگران نوع آن اهمیتی بیشتر یافته بود، اما با پیدایش رسانه‌های دیجیتال نخست لوح فشرده، به سبب آنکه حجم زیادی از کتاب‌های صوتی را در خود جای می‌داد، با اقبال رو به رو شد و سپس با ظهور رسانه‌های نو کتاب صوتی در وبگاه‌های پادکست، شبکه‌های اجتماعی، کارافزار تلفن همراه و نیز وبگاه‌های خاص کتاب صوتی انتشار یافت. پادکست تجربه شنیداری بومیان دیجیتال<sup>۳</sup> است. پادکست در اصطلاح علمی فایلی صوتی است که می‌توان اشتراک آن را گرفت (Horn & Fiene, 2007: 12) و قالب تولید محتوا صوتی است در اینترنت و محتوا تولیدی کاربران (UGC) و انتشار آن بر پلتفرم‌های صوتی شناخته

- 
- 1. Application
  - 2. Digital Native
  - 3. Abonnement

می‌شود (اخگری، ۱۳۹۷: ۹۹). پادکست حامل رسانه‌ای مناسبی برای تولید و نشر کتاب صوتی است، چرا که علاوه بر فراهم کردن فرصت تولید کتاب صوتی، امکان نشو رو هم رسانی آن را فراهم می‌کند. بر اساس مطالعه حجم نمونه، کتاب‌های صوتی در قالب پادکست را می‌توان از منظر تولیدکنندگان کتاب صوتی به دو دسته تقسیم‌بندی کرد:

۱. تولیدکنندگان کتاب صوتی که به صورت تخصصی کتاب‌های صوتی را تولید می‌کنند و بر پلتفرم‌ها، وبگاه‌ها و کارافزارهای تلفن همراه، کتاب‌هایشان را به اشتراک می‌گذارند.

هدف از این ناشران و توزیع‌کنندگان آن است تا هرچه بیشتر به مخاطبان نزدیک شده و کتاب را در دسترس آنان قرار دهدند.

۲. دسته دوم از کتاب‌های صوتی، از منظر تولید، کتاب‌هایی هستند که کاربران آن‌ها را تولید می‌کنند و آن‌ها را می‌توان در واقع محتوای تولیدی کاربر نامید.

شبکه‌های اجتماعی بر بستر وب ۲ امکانات و فرصت‌های تازه‌ای را برای کاربران فراهم آورده‌اند که محور اصلی فعالیت آن‌ها بر ایجاد شبکه ارتباط میان کاربران است. یکی از محتواهای جذاب در شبکه‌های اجتماعی که کاربران علاقه‌مند به تولید و هم‌رسانی آن هستند کتاب صوتی است و شبکه اجتماعی صدام‌حور ساوندکلاد (آبرصد) یکی از بسترهای انتشار آن به حساب می‌آید. امروزه در دیگر رسانه‌های اجتماعی یعنی شبکه‌های اجتماعی تصویری کتاب صوتی منتشر می‌شود و نمونه‌هایی از کتاب‌های صوتی ادبی در یوتیوب قابل شنیدن هستند. ساوندکلاد پلتفرم برخط برای مبادله و به اشتراک گذاشتن صدا و موسیقی است که مهم‌ترین قابلیت‌های آن عبارت‌اند از: امکان بارگذاری قطعات موسیقی، امکان توزیع و انتشار از طریق توئیتر، امکان پسندیدن<sup>۱</sup>، ارسال دوباره<sup>۲</sup>، به اشتراک گذاشتن و دنبال کردن (اخگری، ۱۳۹۷: ۱۸۱). شبکه اجتماعی صدام‌حور ساوندکلاد در صفحه خود امکان بارگذاری و انتشار کتاب صوتی را فراهم کرده است. در این صفحه کاربران از همه امکانات شبکه‌های اجتماعی برای پسندیدن، به اشتراک گذاشتن و اظهار نظر کردن بهره می‌گیرند. کتاب‌های صوتی در وبگاه‌های مختلف ارائه می‌شوند. در کشورهای مختلف و به زبان‌های مختلف این نوع وبگاه‌های مخصوص عرضه برخط کتاب صوتی وجود دارد.

### گونه‌های جدید کتاب صوتی

کتاب صوتی گونه‌های جدیدی را تجربه کرده است. راهنمای شنیداری سفریکی از گونه‌های جدید کتاب شنیداری به شمار می‌آید. مزیت شنیداری بودن متن امکان می‌دهد که جهانگرد، حین مشاهده مناظر مختلف و اماکن فرهنگی، درباره آن‌ها اطلاعات کسب کند

و اطلاعات اصلی را درباره آن‌ها به دست آورد، بدون آنکه مجبور باشد کتابی سنگین با خود بردار و آن را ورق بزند، می‌تواند به راحتی از دیدن مناظر لذت ببرد (دیهم، ۱۳۹۳: ۴۳).

جدول ۸. گونه‌های جدید کتاب صوتی

عنصر صوتی	نوع	پیوند با متن	قالب تولید	مفهوم ←
گفتار، موسیقی، صدای شاهد، محیط، افکت	روزنامه، مجله، راهنمای شنیداری سفر	مسنونه پیش‌بازدیدی	نیوز پیش‌بازدیدی	زیرمقوله ← کتاب صوتی
گفتار، موسیقی	روزنامه			دی‌تسایت Audible
گفتار، موسیقی	روزنامه			وال استریت ژورنال
گفتار، موسیقی	روزنامه			نیویورک تایمز
گفتار، موسیقی	روزنامه			واشنگتن پست
گفتار، موسیقی	مجله			موفقیت (Erfolg)
گفتار، موسیقی	مجله			هنر (Kunst)
همه عناصر	راهنمای سفر		فیچر	کلیساي جامع اشپير
" "	راهنمای سفر		فیچر	اتیوبی
" "	" "		فیچر	هامبورگ Soundcloud
" "	روزنامه		مصالحه	ایندیپندنت

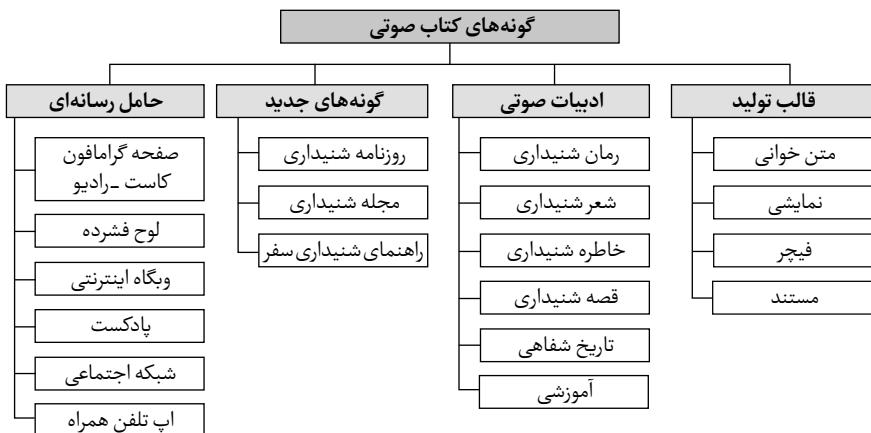
مطالعه حجم نمونه تحقیق بر انواع دیگری از کتاب صوتی دلالت دارد که راهنمای شنیداری سفر مانند راهنمای کلیساي جامع اشپير، اتیوبی و هامبورگ از آن جمله‌اند. علاوه بر کتاب، دیگر رسانه‌های مکتوب نیز در دوران جدید به استفاده از نسخه‌های صوتی روی آورده‌اند. تولید روزنامه‌های صوتی<sup>۱</sup> یا روزنامه‌گویا مانند کتاب شنیداری به گذشته برمی‌گردد. در سال ۱۹۷۰ نخستین روزنامه‌گویا<sup>۲</sup> در ولز پدید آمد<sup>۳</sup>، اما بعد اها این شیوه به خصوص برای استفاده نابینایان گسترش یافت و بر روی کاست منتشر می‌شد. فتاوری‌های نو و اینترنت و تلفن همراه امروزه فرصت‌های بهتری را در اختیار روزنامه و مجله شنیداری فراهم کرده است. برخی از روزنامه‌ها و مجلات (مانند دی‌تسایت آمان، نیویورک تایمز، واشنگتن پست و وال استریت ژورنال) علاوه بر انتشار برخط، نسخه شنیداری روزنامه خود را روزانه تهیه می‌کنند و آن را در اختیار مخاطبانشان قرار می‌دهند.

1. Audio Newspaper
2. Talking Newspaper
3. Kasperzak.Bbc.Com:25 June 2012

ایران صدا فاقد گونه‌های جدید کتاب صوتی است، اما آودیبله در این زمینه بسیار فعال است. در ساوندکلاود این گونه‌ها وجود دارند اما تعدادشان اندک است.

### بحث و نتیجه‌گیری

مطالعه اسنادی و کتابخانه‌ای و نیز تحلیل حجم نمونه تحقیق نشان می‌دهد کتاب صوتی از یک رسانه شنیداری که در آغاز نایینایان از آن استفاده می‌کردند در عصر رسانه‌ای نو ساحت‌های جدیدی را تجربه کرده است و امروزه به عنوان یک گونه هنری مستقل در برخی از انواع درباره آن بحث می‌شود. کتاب صوتی در تعریف از یک سو قالب نوین ادبیات شفاهی تعریف می‌شود و از منظر ادبیات صوتی، گونه‌ای شنیداری است که با نشانه‌های صوتی و شنیداری ویژگی هنری پیوند یافته است و از دیگر سو، به لحاظ قالب از انواع قالب‌های رادیویی مانند نمایش و مستند و فیچربهره می‌گیرد. از نظر توزیع و انتشار نیز علاوه بر حامل‌های آنالوگ از همه انواع رسانه‌های نو مانند پادکست، رسانه‌های اجتماعی و اپ تلفن همراه و وبگاه‌های اینترنتی استفاده می‌کند. بنابراین گونه‌های کتاب صوتی را بحسب مقوله‌های تحقیق می‌توان به شرح نمودار ذیل توصیف کرد:



نمودار ۱. گونه‌شناسی کتاب صوتی

همان‌گونه که در مسئله تحقیق مطرح شد، یکی از مباحث در تعریف کتاب صوتی نسبت آن با نسخه چاپی کتاب است. کتاب‌های صوتی در آغاز نسخه شنیداری کامل متن چاپی بودند، اما برای صرفه‌جویی در زمان شنیدن، تلخیص کتاب صوتی به عنوان یکی از روش‌های تولید مطرح شد. تلخیص متن کتاب چاپی مخصوصاً تلخیص رمان و داستان دقت زیادی می‌طلبد، چرا که تلخیص‌کننده باید ضمن رعایت سبک مؤلف، فرازوفروض و

گره افکنی و گره گشایی داستان را به گونه ای حفظ کند که شنونده تا پایان کتاب را بشنود. اگرچه کتاب صوتی در آغاز گونه ای مستقل به شمار نمی رفت و نسخه کامل و یا نسخه تلخیص شده کتاب چاپی محسوب می شد، اما براساس نظریه ادبیات صوتی لودویک یکر، کتاب صوتی می تواند گونه ای مستقل باشد. برخی از انواع شعر صوتی، قصه صوتی و تاریخ شفاهی کتاب صوتی مستقل محسوب می شوند. بنابراین نتیجه می گیریم که در بحث نسبت میان نسخه صوتی و نسخه متنی سه گونه قابل تمایز است: ۱. متن کامل نسخه چاپی؛ ۲. متن تلخیص شده؛ ۳. نسخه مستقل صوتی که نسخه متنی ندارد.

بنابر یافته های تحقیق کتاب صوتی را می توان براساس گونه های مختلف آن و نیز ویژگی های رسانه های نو این گونه تعریف کرد: کتاب صوتی رسانه ای است که در سنت روایات شفاهی بشر برای انتقال دانش و اطلاعات و سرگرمی ریشه دارد و برای باز تولید متن در قالب شنیداری از جلوه های صوتی، موسیقی، گفتار و سکوت بهره می گیرد که از این منظر در مقوله هنر و ادبیات صوتی جای می گیرد و به لحاظ انتشار از حامل های رسانه های شنیداری از قبیل صفحه گرامافون، رادیو، کاست، لوح فشرده و در عصر حاضر از وب پخش ها، شبکه های اجتماعی، پیام رسان ها و کارافزار بهره می گیرد.

مطالعه حجم نمونه تحقیق نشان داد که برخی از انواع کتاب های صوتی در ایران کمتر مورد توجه قرار گرفته اند که از آن جمله اند: راهنمای شنیداری سفر، روزنامه و مجله شنیداری، کتاب صوتی آموزشی و کمک آموزشی. به عبارت دیگر، کتاب صوتی در ایران به حوزه آموزش، روزنامه نگاری و گردشگری وارد نشده است، حال آنکه استفاده از ظرفیت کتاب صوتی در این حوزه می تواند، علاوه بر ترویج فرهنگ کتابخوانی، به توسعه صنعت نشر و نیز تقویت رسانه های مکتوب کمک کند. بنابر یافته های تحقیق پیشنهاد می شود که کتاب صوتی به عنوان گونه ای رسانه ای هنری در حوزه های آموزش، روزنامه نگاری و گردشگری موردن توجه سیاست گذاران فرهنگی و ناشران قرار گیرد.

## منابع و مأخذ

- اخگری، محمد (۱۳۹۷). *رادیو در عصر دوم*. تهران: دانشگاه صداوسیما.
- بلدی فروشانی، زهرا؛ محمد اخگری و مجید شریف خدابی (۱۳۹۸). «زیبایی‌شناسی عناصر تولیدی روزنامه و مجله شنیداری در رادیو اینترنتی». *فصلنامه رسانه*، شماره ۱۱۶: ۱۴۳-۱۲۷.
- چهرقانی، مریم، فاطمه فهیم‌نیا و نادر نقشینه (۱۳۹۳). «سنجه معیارهای ارزیابی و تولید کتاب‌های گویا از دیدگاه کاربران». *تحقیقات کتابداری و اطلاع‌رسانی دانشگاهی*، شماره ۲-۱۸۲: ۲-۱۵۹.
- دهقانی، رضا (۱۳۹۷). *مطالعه ظرفیت‌ها و تکنیک‌های جدید نوشتار برای کتاب صوتی با مطالعه موردنی رمان آفای ریلی*. (پایان‌نامه کارشناسی ارشد). دانشگاه صداوسیما.
- دیهم، آنگلیکا (۱۳۹۳). *کتاب شنیداری*. ترجمه محمد اخگری. تهران: یوسف.
- عامری، فرشته و صدیقه محمد اسماعیل (۱۳۹۷). «تأثیر کتاب شنیداری بر سلامت روان سالمندان تحت پوشش سازمان بهزیستی و توان بخشی کشور». *طب توان بخشی*، شماره ۱۰۹: ۱۰۴.
- محمدپور، احمد (۱۳۹۲). *روش تحقیق کیفی*. تهران: جامعه‌شناسان.
- مختراری اصفهانی، رضا (۱۳۸۹). *سرگذشت رادیو در ایران به روایت اسناد*. تهران: اداره کل تحقیق و توسعه صدا.
- مطلوبی، داریوش (۱۳۹۸). «مشکلات صنعت نشر کتاب ایران». *فصلنامه علمی مطالعات فرهنگ ارتباطات*، شماره ۴۸: ۲۳۳-۲۰۵.
- مکتبی‌فرد، لیلا (۱۳۸۴). «تصویری گویا از کتاب گویا در ایران». *پژوهش‌نامه ادبیات کودک و نوجوان*، شماره ۴۰: ۴۳-۴۹.
- میرطالی‌پور، سیدعلی (۱۳۹۴). *کتاب گویا ظرفیتی برای برنامه‌سازی رادیویی*. (پایان‌نامه کارشناسی ارشد). دانشگاه صداوسیما.
- همراز، ویدا (۱۳۹۸). «استفاده از کتاب صوتی به مثابه رسانه برای آموزش تاریخ». *فصلنامه مطالعات میان‌رشته‌ای ارتباطات و رسانه*، شماره ۳: ۵۶-۳۷.
- همراز، ویدا و سیاوش مقدم چرکاری (۱۳۹۴). «بازناسی مبانی مشترک نظری و ساختاری رسانه‌های شنیداری و تاریخ شفاهی». *فصلنامه تاریخ نگری و تاریخ‌نگاری*، شماره ۱۶: ۱۷۱-۱۵۵.
- Binczek, N., & Epping-Jäger, C. (Eds.). (2014). *Das Hörbuch: Praktiken audioliteralen Schreibens und Verstehens*. Wilhelm Fink Verlag.
- Bung, S. (2016). Stimme und Erinnerung. In *Phänomen Hörbuch* (pp. 135-150). transcript-Verlag.
- Buttaroni, S. (1997). *Fremdsprachenwachstum: sprachpsychologischer Hintergrund und didaktische Anleitungen*. Hueber.
- Diehm, Angelika (2010).  *hören sie oder lesen Sie noch?*. Marburg: Tectum Verlag.
- Georges, P. E. R. E. C. (1974). *Espèces d'espaces*. Paris, Galilée.
- Hachten, W. A. (1992). *The world news prism: Changing media of international communication*. Iowa State Press.